

## ***Imminent Threat Written into Iran's Constitution***

March 21, 2026

Mr. President,

With concern—and frankly frustration—I have watched recent media commentary suggesting that the term “imminent threat” was merely your choice of words. This narrative reflects a serious misunderstanding by parts of the media and even among some national security voices.

For over twenty years, I have written to my Senators in Illinois, shared my books, and documented my analysis regarding the nature of the Iranian regime. I was once assured that if serious discussion on Iran began, my work would be considered on the Senate floor. Yet today, the central issue continues to be overlooked.

You do not need validation from the media or from those who speak loudly without a basic understanding of Iran's history, geography, or governing structure. You already understand something fundamental that many policymakers ignore: the ideological foundation of the Islamic Republic is embedded in its Constitution.

Unlike the concise and civic-focused preamble of the United States Constitution, the Iranian Constitution contains an extensive ideological preamble that frames its mission in opposition to the United States and calls for the expansion of its revolutionary system beyond its borders. It is not merely a governing document—it is a manifesto.

Within its framework are provisions that extend the role of the military beyond national defense, aligning it with ideological struggles against the United States and its allies. This is not political interpretation—it is institutional doctrine.

The critical question is simple: how many Senators, analysts, or journalists have actually read this document?

Iran's Constitution, enforced for more than four decades, represents a structural foundation of hostility. In that context, the concept of an “imminent threat” is not speculative—it is embedded in the system itself.

We now hear allies say, “this is not our war.” While understandable from their perspective, such positions should be clearly noted. Because when the United States moves to hold accountable those who have extracted vast wealth from the Iranian people and placed it in international financial systems, cooperation from these same allies will be essential.

Mr. President, there is also a strategic opportunity that has not yet been fully utilized.

Challenging the legitimacy of the Iranian Constitution itself may prove more effective than military escalation. For 47 years, the people of Iran have resisted this imposed framework—from early post-revolution unrest, to the Green Movement, and more recently the “Woman, Life, Freedom” movement. In recent years, thousands of intellectuals, professionals, and university professors have openly called for the formation of a constitutional assembly to replace the current system.

This demand is clear and growing: a new constitution that reflects the will of the Iranian people—not an ideology imposed upon them.

If this issue enters serious debate in the United States Senate, it will resonate powerfully inside Iran. It would strengthen an internal movement capable of producing lasting and peaceful change.

Mr. President, opening this front—exposing and challenging the constitutional foundation of the regime—may prove more decisive than any military action.

History has shown that when free from ideological constraints, the people of Iran are natural allies of the United States.

Respectfully,

Sohrab ChamanAra [www.CyrusForce.org](http://www.CyrusForce.org)

ترجمه فارسی

تهدید «قریب‌الوقوع» در قانون اساسی ایران نوشته شده است

بیست و یکم مارس 2026

آقای رئیس‌جمهور،

با نگرانی — و صادقانه بگویم با ناامیدی — اظهار نظرهای اخیر رسانه‌ها را دنبال کرده‌ام که مدعی هستند عبارت «تهدید قریب‌الوقوع» صرفاً انتخاب شما بوده است. این روایت نشان دهنده سوء برداشت جدی در میان بخشی از رسانه‌ها و حتی برخی محافل امنیت ملی است.

بیش از بیست سال است که به سناتورهای ایالت ایلینوی نامه نوشته‌ام، کتاب‌هایم را ارسال کرده‌ام و تحلیل خود را درباره ماهیت رژیم ایران مستند کرده‌ام. زمانی به من گفته شد که اگر بحث جدی درباره ایران آغاز شود، نظراتم در صحن سنا مطرح خواهد شد. اما امروز همچنان مسئله اصلی نادیده گرفته می‌شود.

شما نیازی به تأیید رسانه‌ها یا افرادی که بدون شناخت کافی از تاریخ، جغرافیا و ساختار حکومتی ایران سخن می‌گویند ندارید. شما واقعیتهای بنیادین را درک کرده‌اید که بسیاری از سیاست‌گذاران از آن غافلند: بنیان ایدئولوژیک جمهوری اسلامی در قانون اساسی آن نهادینه شده است.

برخلاف مقدمه کوتاه و مدنی قانون اساسی ایالات متحده، قانون اساسی ایران دارای مقدمه‌ای طولانی و ایدئولوژیک است که مأموریت خود را در تقابل با آمریکا تعریف می‌کند و گسترش نظام خود را فراتر از مرزها دنبال می‌نماید. این فقط یک سند حکومتی نیست — بلکه یک مانیفست است.

در این چارچوب، نقش نیروهای نظامی از دفاع ملی فراتر رفته و در خدمت مبارزات ایدئولوژیک علیه آمریکا و متحدانش قرار گرفته است. این صرفاً تفسیر سیاسی نیست — بلکه دکترین نهادینه شده است.

سؤال اساسی ساده است: چند سناتور، تحلیل‌گر یا روزنامه‌نگار واقعاً این سند را خوانده‌اند؟

قانون اساسی ایران که بیش از چهار دهه اجرا شده، یک پایه ساختاری برای خصومت ایجاد کرده است. در چنین چارچوبی، مفهوم «تهدید قریب‌الوقوع» نه یک حدس، بلکه بخشی از ساختار نظام است.

امروز می‌شنویم که برخی متحدان می‌گویند «این جنگ ما نیست». این مواضع باید ثبت شود. زیرا زمانی که ایالات متحده برای پاسخگو کردن افرادی که ثروت عظیمی را از مردم ایران خارج کرده و در نظام مالی بین‌المللی قرار داده‌اند اقدام کند، همکاری همین متحدان ضروری خواهد بود.

آقای رئیس‌جمهور،

یک فرصت راهبردی مهم نیز وجود دارد که هنوز به طور کامل استفاده نشده است.

به چالش کشیدن مشروعیت قانون اساسی ایران می‌تواند مؤثرتر از تشدید نظامی باشد. مردم ایران طی ۴۷ سال گذشته — از اعتراضات اولیه تا جنبش سبز و جنبش «زن، زندگی، آزادی» — در برابر این ساختار ایستاده‌اند. در سال‌های اخیر، هزاران نخبه و استاد دانشگاه خواستار تشکیل مجلس مؤسسان برای جایگزینی این نظام شده‌اند.

این مطالبه روشن و رو به گسترش است: قانون اساسی جدیدی که اراده مردم ایران را منعکس کند — نه یک ایدئولوژی تحمیل‌شده.

اگر این موضوع وارد بحث جدی در سنای ایالات متحده شود، تأثیر عمیقی در داخل ایران خواهد داشت و روند تغییر را تقویت خواهد کرد.

تاریخ نشان داده است که ایران آزاد، متحد طبیعی ایالات متحده است.

با احترام،

سهراب چمن‌آرا